

**CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC  
MUNICIPALITY OF LITCHFIELD**

**BY-LAW 2024-254**

**By-law Concerning the SPEED LIMIT ON A PORTION OF HAYES ROAD**

WHEREAS paragraph 4 of article 626 of the Highway Security Code (L.R.Q., c. C-24.2) permits a municipality to fix, by way of a By-law, the minimum and maximum speed limit of vehicles on roads in the municipal territory;

WHEREAS a notice of motion and the presentation of project by-law 2024-254 were given at a regular meeting of council held on February 5, 2024 by councilor Emile Morin

THEREFORE,

It is moved by Emile Morin and unanimously resolved to adopt By-law 2024-254 and council decrees that;

**ARTICLE 1**

The present By-law 2024-254 will duly modify the speed limit on Hayes Road between the entrance at Rte 148 and #60 Hayes Road.

**ARTICLE 2**

No one may conduct a vehicle at a speed:

Not to exceed 50 km/hour on Hayes Road between the entrance at Rte 148 and #60 Hayes Road.

**ARTICLE 3**

The appropriate signage indicating the specified speed limit of 50km/hour will be installed by the municipality.

**ARTICLE 4**

All persons in contravention of article 2 of the present by-law will be subject to an infraction and a fine according to articles 516 or 516.1 of the Highway Security Code.

**ARTICLE 5**

The present by-law will come into effect 90 days following its adoption and after the publishing of an official notice by the Ministry of Transport in the official Quebec Gazette.

**Adopted: March 4, 2024**

---

**Colleen Larivière  
Mayor**

---

**Julie Bertrand  
Director General and clerk treasurer**

|                                 |                  |
|---------------------------------|------------------|
| Notice of Motion:               | February 5, 2024 |
| Presentation of project by-law: | February 5, 2024 |
| Notice before adoption:         | February 6, 2024 |
| Adoption:                       | March 4, 2024    |
| Notice of promulgation:         | March 5, 2024    |